

PARTE TERZA

BANDI E AVVISI DI CONCORSI

Università della Valle d'Aosta

Estratto del bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo pieno e indeterminato di un collaboratore (Categoria C – Posizione C2), nel profilo professionale di Collaboratore amministrativo-contabile, da assegnare all'organico della Direzione generale dell'Università della Valle d'Aosta – Université de la Vallée d'Aoste.

IL DIRETTORE GENERALE

rende noto

che è indetto un concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo pieno e indeterminato di un collaboratore (Categoria C – Posizione C2), nel profilo professionale di Collaboratore amministrativo-contabile, da assegnare all'organico della Direzione generale dell'Università della Valle d'Aosta – Université de la Vallée d'Aoste.

Requisiti per l'ammissione

Per la partecipazione al concorso è richiesto il possesso del diploma di istruzione secondaria di secondo grado valido per l'iscrizione all'università.

Qualsiasi laurea o laurea magistrale/specialistica o il diploma di laurea vecchio ordinamento sono considerati assorbenti rispetto al diploma di istruzione secondaria di secondo grado valido per l'iscrizione all'università.

Al concorso possono partecipare anche coloro che sono in possesso di titolo di studio conseguito all'estero.

Accertamento linguistico preliminare

I candidati devono sostenere un esame preliminare consistente nell'accertamento della conoscenza della lingua italiana o francese. L'accertamento, effettuato sulla lingua diversa da quella scelta dal candidato nella domanda di ammissione al concorso per lo svolgimento delle prove d'esame di cui all'art. 15 del bando, consiste in una prova scritta ed una prova orale riguardanti la sfera pubblica e la sfera professionale, strutturate secondo le modalità disciplinate con deliberazioni della Giunta regionale n. 4660 del 3 dicembre 2001 e n. 1501 del 29 aprile 2002.

Prove d'esame

Le prove d'esame del concorso comprendono:

- una prova scritta teorica o per test bilanciati, con quesiti a risposta multipla da risolvere in un tempo determinato, o con quesiti a risposta aperta, o di carattere teorico-pratico, consistenti nella risol-

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

Université de la Vallée d'Aoste

Extrait de l'avis de concours public externe, sur épreuves, en vue du recrutement, sous contrat à temps plein et à durée indéterminée, d'un Collaborateur administratif et comptable (Catégorie C – Position C2), à affecter dans le cadre de la Direction générale de l'Université de la Vallée d'Aoste.

LE DIRECTEUR GÉNÉRAL

Fait connaître

Qu'un concours public externe, sur épreuves, est ouvert en vue du recrutement, sous contrat à temps plein et à durée indéterminée, d'un Collaborateur administratif et comptable (Catégorie C – Position C2), à affecter dans le cadre de la Direction générale de l'Université de la Vallée d'Aoste.

Conditions d'admission au concours

Peuvent faire acte de candidature les personnes qui justifient d'un diplôme de fin d'études secondaires du deuxième degré donnant accès à l'enseignement supérieur.

La possession d'une licence, d'un master ou d'un ancien diplôme de l'enseignement supérieur suppose la possession du titre requis.

Peuvent également faire acte de candidature les titulaires d'un diplôme obtenu à l'étranger.

Épreuve linguistique préliminaire

Les candidats doivent passer une épreuve préliminaire de langue italienne ou de langue française, qui consiste en un examen écrit et oral sur des sujets relevant du domaine public et du domaine professionnel, selon les modalités visées aux délibérations du Gouvernement régional n° 4660 du 3 décembre 2001 et n° 1501 du 29 avril 2002. Ladite épreuve doit s'effectuer dans la langue autre que celle indiquée dans l'acte de candidature en vue d'effectuer les épreuves d'examen prévues à l'art. 15 de l'avis de concours.

Épreuves d'examen

Le concours comprend les épreuves suivantes :

- une épreuve écrite théorique ou consistant dans des tests de difficulté variable, portant soit sur des questions à choix multiple exigeant une réponse

zione di uno o più problemi, secondo i criteri che saranno stabiliti dalla Commissione esaminatrice, sulle seguenti materie:

- Regolamento per l'Amministrazione, la Finanza e la Contabilità dell'Università della Valle d'Aosta – Université de la Vallée d'Aoste, nel testo vigente;
- Manuale di Contabilità e gestione dell'Università della Valle d'Aosta – Université de la Vallée d'Aoste, nel testo vigente;
- Norme in materia di contratti pubblici - Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36, nel testo vigente:

- Libro I - Parte I - Titolo I e Titolo II;
- Libro II - Parti I, II, III e IV;

b) una prova orale, vertente su una o più materie oggetto della prova scritta nonché sulle seguenti materie:

- Elementi di diritto amministrativo: atto, procedimento amministrativo e diritto di accesso;
- Statuto dell'Università della Valle d'Aosta – Université de la Vallée d'Aoste, nel testo vigente;
- Regolamento didattico di Ateneo, nel testo vigente, con riferimento al Titolo I, Capo I, II e III.

L'ammissione ad ogni prova d'esame successiva è resa pubblica mediante affissione dell'elenco degli idonei, con indicazione del solo numero identificativo (ID) abbinato a ciascuno di essi, nella sede dell'Università della Valle d'Aosta, sita in Strada Cappuccini n. 2/A ad Aosta, e mediante contestuale pubblicazione sul sito istituzionale dell'Università della Valle d'Aosta www.univda.it, nella sezione Ateneo - *Bandi, avvisi e appalti* – *Bandi di concorso per personale amministrativo*.

La valutazione di ogni prova d'esame è espressa in decimi. L'ammissione ad ogni prova successiva è subordinata al superamento della prova precedente. Ogni prova si intende superata con una votazione minima di 6/10.

Sede e data delle prove

Il diario ed il luogo delle prove del concorso, stabiliti dalle Commissioni esaminatrici, sono pubblicati sul sito istituzionale dell'Università della Valle d'Aosta www.univda.it, nella sezione Ateneo - *Bandi, avvisi e appalti* - *Bandi di concorso per personale amministrativo* il giorno 15 ottobre 2026. La pubblicazione sul sito web di Ateneo ha valore di comunicazione diretta ai destinatari ed il termine dei 15 giorni di preavviso da garantire ai candidati si calcola a partire dalla data della suddetta pubblicazione. Ai candidati non saranno inviate lettere di convocazione.

Presentazione delle domande

La domanda di ammissione deve pervenire nei trentaquattro giorni decorrenti dalla data di pubblicazione del presente estratto sul Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma

dans un délai déterminé, soit sur des questions à développement, ou dans des tests à caractère théorique et pratique, comportant la solution d'un ou de plusieurs problèmes, suivant les critères fixés par le jury de concours, sur les matières ci-après :

- Règlement pour l'administration, les finances et la comptabilité de l'Université de la Vallée d'Aoste, dans le texte en vigueur ;
- Manuel de comptabilité et de gestion de l'Université de la Vallée d'Aoste, dans le texte en vigueur ;
- Réglementation en matière de marchés publics - Décret législatif no 36 du 31 mars 2023, dans le texte en vigueur:

- Livre I - Partie I - Titre I e Titre II ;
- Livre II - Parties I, II, III e IV ;

b) une épreuve orale, portant sur une ou plusieurs matières de l'épreuve écrite et sur les matières suivantes :

- Éléments de droit administratif : l'acte administratif, la procédure administrative et le droit d'accès ;
- Statuts de l'Université de la Vallée d'Aoste, dans le texte en vigueur ;
- Règlement pédagogique de l'Université, dans le texte en vigueur, en référence au Titre I, Chapitre I, Chapitre II e Chapitre III .

La liste des candidats admis à chacune des épreuves, qui ne contient que leur numéro d'identification (ID), est affichée au bâtiment de l'Université de la Vallée d'Aoste, 2/A, chemin des Capucins, Aoste, et publiée sur le site Web de l'Université www.univda.it, dans la rubrique Ateneo - *Bandi, avvisi e appalti* – *Bandi di concorso per personale amministrativo*.

Les notes sont exprimées en dixièmes. L'admission à chaque épreuve est subordonnée à la réussite de l'épreuve précédente. Pour réussir chacune des épreuves, les candidats doivent obtenir une note d'au moins 6/10.

Lieu et date des épreuves

Le calendrier et le lieu des épreuves, fixés par le jury de concours, seront publiés sur le site Web de l'Université de la Vallée d'Aoste www.univda.it, rubrique Ateneo – *Bandi, avvisi e appalti* – *Bandi di concorso per personale amministrativo* en date du 15 octobre 2026. La publication vaut notification aux candidats et le délai de quinze jours de préavis qui doit leur être garanti est calculé à compter de la date de ladite publication. Aucune lettre de convocation ne sera envoyée aux candidats.

Dépôt des actes de candidature

Les actes de candidature doivent parvenir dans les trente-quatre jours qui suivent la date de publication du présent extrait au Bulletin officiel de la Région Autonome Vallée d'Aoste, soit du mardi 18 août 2026 au lundi 21 septembre 2026. Les

Valle d'Aosta e precisamente da martedì 18 agosto 2026 a lunedì 21 settembre 2026. La domanda di ammissione deve essere prodotta esclusivamente tramite procedura telematica seguendo la procedura di registrazione e di compilazione della domanda on-line.

La graduatoria ha validità triennale.

Il bando integrale inerente al concorso è pubblicato sul sito istituzionale dell'Università (www.univda.it, nella sezione Ateneo - *Bandi, Avvisi e Appalti - Bandi di concorso per personale amministrativo*).

Aosta, 18 agosto 2026

Il Direttore generale
Lucia Ravagli Ceroni

N.D.R.: La traduzione del presente atto è stata redatta a cura dell'inserzionista.

actes de candidature doivent être envoyés exclusivement par voie télématique, selon les procédures prévues pour l'enregistrement et le dépôt de la demande en ligne.

La liste d'aptitude est valable pendant trois ans.

Le texte intégral de l'avis de concours est publié sur le site Web de l'Université de la Vallée d'Aoste (www.univda.it, dans la rubrique Ateneo – *Bandi, Avvisi e Appalti – Bandi di concorso per personale amministrativo*).

Aoste, le 18 août 2026

Le directeur général
Lucia Ravagli Ceroni

N.D.R.: Le présent acte a été traduit par les soins de l'annonceur.